

Franqueo  
concertado  
33/22

# APOSTOL Y CIVILIZADOR

BOLETIN DE DIVULGACION DE FRAY JUNIPERO SERRA, "EL APOSTOL DE SIERRA GORDA Y DE LAS CALIFORNIAS"

Director: P. Salustiano Vicedo, O.F.M.

Depósito legal P.M.178 - 1974

Publica: Fraternidad de Franciscanos, O.F.M. Petra (Mallorca) ESPAÑA, Tel. 561267 Impreso en Offset propio

SEPTIEMBRE-OCTUBRE, 1981. NUMERO 82

50 ANIVERSARI

DE

"la Caixa"

A

PETRA

—  
1981

**PATROCINA ESTE NUMERO**

# **"la Caixa"**



Publica:

Fraternidad de Franciscanos-O.F.M.  
PETRA (Mallorca) ESPAÑA, Tel. 561267

Depósito legal P.M.178 - 1974

Impreso en Offset propio.

Director:

P.Salustiano Vicedo,o.f.m.

Colaboradores:

P.Jacinto Fernández-Largo,o.f.m.

P.David Cervera,o.f.m.

Pere fiol Tornila

D.Miguel Ramis Alonso,pbro.

Sebastián Rubí Darder

M.Llinás

A.Ribot

Jaime Ribot

Llorenç Riera

Joan Gibert

Ilustraciones:

"Dino y Tina"

# CINQUANTENARI

Enguany commemoram el cinquantenari de LA CAIXA a Petra, fita importantíssima dins la vida local, ja que va significar sortir de l'aïllament i del sopor econòmic i, ademés, lliurar-se els veïns del nostre poble de les servituts de tot ordre que comporta el forçós sotmetiment a vies de crèdit més o manco usuràries.

Segurament ja ha minvat molt el nombre de petrers que recorden aquella data en la qual s'obrien unes oficines provisionals en el local del carrer major, concretament en el número 51, lloc a on aleshores la Caixa Rural desplegava les seves, més bé anèmiques activitats, i de les quals en aquell moment se'n feia càrrec LA CAIXA.

Se m'apareix, com si fos avui, l'aspecte d'aquelles oficines: el portal principal tenia unes vellíssimes portes de fusta que, certament, no suggerien la imatge d'eficients guardadores de la seguretat dels diners que hi havia dins d'una caixa forta que en aquells temps devia esser una maravella tècnica. Obviament les circumstàncies han canviat, i avui totauna seriad'enginyos electrònics garanteixen la seguretat de la caixa forta contra possibles apetències per part dels apassionats amics de lo alié. A l'esquerra entrant separat de la sala del públic per un barrat de vidres opacs i gratellosos amb dues finestretes, estava l'oficina pròpiament dita, i ladreta hi havia una cambra en la qual s'havia instal·lat un llit a on jeia l'ordenança, l'amo En Guillem Mercant, amb una carabina a l'alcanç de la mà, perquè l'any 1931 va esser molt mogut social i políticament, i no era cosa de refiar-se massa de la resistència de les esmentades portes davant l'envestida d'un possible fascinerós. Era, en veritat, incòmode això d'haver de pernoctar fora de casa-seva, allunyat dels seus, però l'amo En Guillem, Guardia Civil retirat, era d'un temperament i d'una educació, sinòbel. licosa, si marcadament marcial, i el flamant uniforme de LA CAIXA -blau marí i gorra de plat- unit al veïnatge de la carabina esmentada, feien reviure, segurament, en el seu ànim episodis de la passada vida professional, episodis que me contava sovint amb els ulls espurnejants de zel patriòtic i d'estimació al "Cuerpo"; era una bellíssima

i honradíssima persona l'amo En Guillem, i de tots els qui han passat per LA CAIXA a Petra, al meu parer, el de més acusada personalitat.

El món ha evolucionat molt des d'aquells anys trenta, i seria difícil fer entendre a la gent més o manco jove d'avui, el clima en el que se desenvolupaven les relacions humanes. Es obvi que el temps pretèrit contemplat per uns ulls de seixanta anys se tenyeix amb els colors irreals de la fantasia; és el miratje d'allò de "qualsevol temps passat fou millor": però tot i admetre que quan arribam a l'edat madura tenim la tendència a idealitzar el passat, és també cert que en el present estam orfes d'unes formes de convivència que en temps més o manco llunyans amaraven de calor humà i fraternal aquella convivència; en aquest aspecte record la figura, per a mi entranyaable, del senyor Francesc Moragues i Barret, el primer Director General de la LA CAIXA. Home d'un senzillesa i una modèstia excepcionals -com tots els homes vertaderament importants- per al qual els envaraments i les grandiloquències eren segures mostres de buidor, va saber donar a LA CAIXA aquest esperit d'assossegada eficiència i de confiança al públic, que és, segurament, allò que ha fet de la nostra CAIXA l'entitat d'estalvis més important d'Espanya i una de les més grans d'Europa.

Com deiem abans, els temps han canviat, i també els mètodes de treball estan molt allunyats dels d'abans. L'automatització, la revolució de la informàtica, la freda eficiència dels cervells electrònics sembla, a primera vista, haver en certa manera refredat la relació entitat-client en la mateixa manera que ha passat en la relació metge-malalt. LA CAIXA, però, té cura que això no s'esdevengui perquè sap que, en darrer terme, la cordialitat unida a una eficiència administrativa han de constituir la base de la seva actuació.

La gent -especialment la de la nostra ruralia- conserva en gran mesura aquella senzillesa i cordialitat d'abans, i vol veure en el personal que l'atén l'amic i, en certa manera, el conseller; així ho ha comprès LA CAIXA i ha actuat en conseqüència. I veim que la nostra entitat s'ha aficat

en la intimitat de la col.lectivitat fins al punt de constituir-ne un element entra-nyable i familiar. La gent ja no diu "la Caixa de Pensions" sinò, senzillament "LA CAIXA" perquè la consideren la caixa per antonomasia, la de sempre, la que no voldria recòrrer a mètodes de captació que en el fons són, com a mínim, una minusvaloració de la personalitat del potencial client; la que en una visió anticipada de futur, quasi des de la seva data fundacional, manté oberta una xarxa de biblioteques gratuïtes a on els joves troben una valuosa ajuda per a la seva formació intel.lectual; xarxa que com una tela d'aranya s'estén a tot el llarg i ample de la geografia catalana-balear, i que, sovint, no ha estat prou valorada i aprofitada pel públic en tota la seva ampla dimensió: si bé avui, i paral.lelament al Renaixement cultural del nostre poble, havint considerablement augmentada l'assistència a les sales de lectura, especialment per part de l'adolescència i la joventut. La que, en suma, s'ha imposat la tasca de, podríem dir, espiritualitzar els diners, orientant el potencial de capital no únicament a la creació de riquesa material sinò també al suport d'iniciatives de caire cultural i educatiu que sense dubte han de donar òptims fruits en un proper futur.

La nostra CAIXA, la Caixa de tots, voldria ficar-se dins el fogar de cada petrer, no amb un objectiu fredament crematístic, econòmic, de fer més espectaculars uns gràfics de creixement, sinò amb l'afany d'esser un amic de tots; una ajuda segura en les necessitats tant de tipus econòmics com de perfeccionament en els àmbits intel.lectual i moral.

Després de cinquanta anys de convivència crec que ja ens coneixem prou; aquesta coneixença mútua i similitud de concepció de forma de vida -senzillesa, honestetat i laboriositat- són penyora segura d'una continuïtat en aquesta tasca de tots que és el millorament de la nostra vila en tots els ordres.

LA CAIXA seguirà feell, com sempre ho ha fet, als principis que varen inspirar la seva naixença l'any 1904: estar al costat dels necessitats i fer de l'acumulació de riquesa no un fí en sí, sinò un instrument al servei de la convivència fraternal i del progrés en tots els ordres, especialment en la tasca de redreçament espiritual; al capdavall és aquest aspecte l'únic sostancial, i que planeja per damunt tantes adjectivitats que ens ofeguen i enceguen.

Toni Oliver i Febrer

# TRASPÀS DE LA CAIXA RURAL DE PETRA A LA CAIXA DE PENSIONS

El Delegat de la Caixa de Pensions per a la Vellesa i d'Estalvis me demana unes línies amb motiu de la commemoració del Cinquantenari de la Sucursal de Petra, per haver jo intervengut en la instal.lació de la mateixa; escric les presents notes sobre el traspàs del Sindicat Agrícola i Caixa Rural d'Estalvis i Préstecs de Petra, a la Caixa de Pensions per a la Vellesa i d'Estalvis.

La Caixa Rural de Petra va esser fundada l'any 1.909, i per a la seva constitució en Societat formaren una junta els Senyors D.Joan Coll i Bauzá, D.Jeroni Rullà i Torrens, D.Sebastià Torrens i Vadell, D.Jaume Rullà i Torrens, D.Pere-Joan Estelrich i Tauler, D.Sebastià Riera i Moragues, D.Joan Truyols i Galmés, D.Antoni Riera i Serra, D.Rafel Bauçà i Bauçà i D.Francesc Ramis i Llinàs, els quals redactaren els Estatuts i els firmaren el dia 27 de Febrer del mateix any; en les disposicions transitòries del dit Estatut se determina que "la missió d'aquesta Junta se concreta a formar una llista de persones... que vulguin formar part de la Societat"..." i "a promoure, convocar i presidir una Junta General quan el nombre de Socis sigui superior a dotze ..." i quedarà dissolta quan la Junta General anomeni la Directiva i Consell d'Inspecció. En compliment d'aquestes normes transitòries, per al quadrienni 1.909-1913, s'anomenà:

## DIRECTIVA

President, D.Joan Coll i Bauçà; Vice-President, D.Jaume Rullà i Torrens; Caixer D. Jeroni Rullà i Torrens; Vocals: Sebastià Riera i Moragues, D.Guillem Bauçà i Gelabert, D.Antoni Darder i Llitteres; Vocal Secretari D.Francesc Ramis Llinàs.

## CONSELL D'INSPECCIO

President, D.Sebastià Torrens i Vadell; Vice-President, D.Monserrat Galmés i Galmés; Vocals: D.Bartomeu Rullà i Torrens, D.Joan Ribot i Riutort, D. Rafel Bauçà i Bauçà, D.Francesc Pou i Riera.

Així se constituí la Societat, i el 12 de Maig de 1.909 el Ministre de Foment, acordà reconeixer-la com a Sindicat Agrícola.

Els fins d'aquesta Societat, segons els estatuts, eren "l'ajuda a les classes necessitades mitjançant el préstec; el foment de l'estalvi de les Classes Treballadores, el desenvolupament de l'agricultura i la Indústria; adquisició, per els associats, mitjançant les compres en comú d'adobs, llavors, plantes,... i altres elements de producció agrícola i pecuaria; crear una secció d'ajudes Mútues i D'assegurances del Bestiar.

La Caixa Rural va complir els seus objectius fins l'any 1.927, quan s'elegí caixer a D.Carles Horrach i Ruitort, el qual abans de prendre possessió exigí, com era el seu dret, un Balanç General que resultà negatiu i no va voler acceptar el dit càrrec. Consultada la Federació de Caixes Rurals de Mallorca, i fet el corresponent examen de la situació, va resultar un dèficit de seixanta-dues mil pessetes, en consecuència se resolgué tancar la Caixa Rural fins que se trobàs una solució.

Tengui's en compte que se contava amb un sol depòsit de 20.000'- pessetes un de 5.000'-, i només una tercera part dels altres depòsits arribaven a les 1.000'- Pessetes.

Passats uns mesos, el que havia estat fundador i ànima de la Caixa Rural D.Joan Coll i Bauçà, Rector de la Parròquia de Pe-

tra, prengué el càrrec de Caixer, afrontant les conseqüències. Obertes novament les Oficines el dia 1er Abril 1.928 el primer que va ajudar, augmentant el seu depòsit, va esser D.Jaume Rosselló i Auba (a) Es Carboner, dient aquestes paraules: "Allà on hi ha el senyor Rector, jo me fii" i de la mateixa manera s'expresà D.Miquel i Cànoves, qui deixant el seu depòsit, ajudà considerablement a solucionar la situació tan perillosa.

Passada la borrasca de cancel.lacions i recobrada la confiança en la Caixa Rural, s'elegí nova Directiva i Consell d'inspecció, presidits per D.Joan Febrer i Galmés i D.Montserrat Galmés i Galmés, respectivament, continuant de Caixer D.Joan Coll, Rector de la Parròquia ajudat pel firmant d'aquestes notes. Amb la nova Directiva, se treballà molt, fent minvar el dèficit.

L'any 1.931 el President manifestà a la Directiva que la Caixa de Pensions per a la Vellesa i d'Estalvis li havia fet a saber la possibilitat d'instal.lar-se a Petra, però prenent com a base la Caixa Rural, perquè era norma no fundar sucursal d'entitats d'estalvis allà on hi havia Caixes d'aquell tipus.

Estudiat i discutit aquest tema, previa aprovació de la Junta General de la Caixa Rural el dia 17 de Maig de 1.931, i del Consell d'Administració de la Caixa de Pensions per a la Vellesa i d'Estalvis, en sessió del 29 d'abril del mateix any, i havent estat autoritzada aquesta liquidació per Ordre del Ministeri de Treball i Previsió del 23 Maig de 1.931, se firmà el Conveni en virtut del qual La Caixa Rural d'Estalvis i Prèstecs de Petra encarrega i confia la liquidació del seu Actiu i Pasiu a la Caixa de Pensions per a la Vellesa y d'Estalvis, i el 13 d'Agost del mateix any el President del Sindicat Agrícola y Caixa Rural d'Estalvis i Prèstecs de Petra, D.Joan Febrer i Galmés i els Delegats de la Directiva i del Consell d'Inspecció, senyor D.Antoni Pou i Bauçà i Guillem Mercant i Melis, respectivament, firmaren amb l'Excel.lentíssim Sr.D. Francesc Moragues i Barret, fundador i primer Director General de la Caixa de Pensions per a la Vellesa i d'Estalvis, l'Acta de traspàs de Caixa Rural a Caixa de Pensions, amb el següent Balanç que firmaren com a testimonis D.Joan Coll, Rector, D.Antoni Durán, Batle; D.Jaume Oliver i Febrer, Metge; D.Antoni Oliver i Febrer.

BALANÇ

ACTIU

Caixa.	692'30
Valors	22.782'50
Prèstecs Personals	54.276'-
" hipotecaris	44.200'-
Deutors Varis	
Cooperativa Consums.	1.728'49
Compres Adobs.	14.989'99
Mobiliari.	90'-
Maquinària	290'-
Existència adobs en magatzem	247'-
Total Actiu . . .	139.296'78

PASSIU

Imponents Depòsits a Termini	.155.271'
Interessos pendents de pagament	.3.419'55
Imponents a la Vista	.7.478'96
Creditors Varis.	4.977'72
Total Passiu. . .	171.147'23

De l'Actiu i Passiu d'aquest Balanç se'n feu càrrec l'Excelentíssim Sr.D.Francesc Moragues i Barret, en la seva qualitat de Director General de la Caixa de Pensions, i rebé l'efectiu metàl·lic existent i els títols Valors.

Com s'estipulava en el Conveni, la partida de Pérdues i Ganàncies, o sigui el deficit de 31.850'95 pessetes de la Caixa Rural l'acceptà la Caixa de Pensions en compensació i correspondència als avantatges que resultaren per a la seva Sucursal de Petra de la dissolució i liquidació de la Caixa Rural i del fet de realitzar-se la dita liquidació a base de llibretes pròpies de la Caixa de Pensions.

El dia de la Firma, 13 d'Agost, se reuniren en un dinar d'amistat la Directiva i el Consell d'Inspecció de la Caixa Rural i totes aquelles persones que havien intervenit en el traspàs convidats pel Director General de "la Caixa", Sr.Moragues, el qual féu història de la Caixa de Pensions que, havent començat des de zero l'any 1.904, en aquell dia tenia un Actiu de més de 500 milions, i que atribuia aquest progrés al'estreta unió entre el seus empleats.

A l'acabament tots feren vots per a la bona marxa de la nova Sucursal de Petra i per a la prosperitat del nostre Poble.

Antoni Pou Bauçà

# L'OBRA SOCIAL D'UNA BIBLIOTECA

Una biblioteca és la casa de la ciència. Allà pots anar quan qualsevol crúilla te borineja pel cap i treure el gat del sac.

Trobaràs un index de matèries, on acuradament les diferents bibliotecàries han anat anotant les obres que parlen de tal o qual cosa i podràs triar la que te sembli més adient a l'assumpte que vols mirar.

L'index de matèries es veu completat per l'index d'autors. Si ja saps que uno l'altre han escrit vers el tema que et preocupa, podràs anar directament a la lectura de la seva obra, perquè avui el ritme de publicacions és accelerat i es fa difícil no perdre el contacte amb tal o qual teoria, perquè són molts els qui hi diuen la seva i que la fan caminar ara per estret viarany i suara per ampla carretera. Les hemeroteques més o manco especialitzades t'ajuden a conèixer la creixent bibliografia que va sortint, però cal posar-hi temps per aregar, a vegades, una simple ullada a la nova obra, i altres una bona estona per a copsar el sentit de les noves aportacions que descobreixes en tal article o en tal altre llibre.

Per altra part els llibres s'han encarit fora mida. Així i tot és més econòmic comprar certes obres que anar a Ciutat a consultar-les. D'aquí ve la gran utilitat de poder tenir al poble una Biblioteca on hi puguis trobar els llibres de consulta per enllistar qualsevol treball, les aportacions literàries que van descrivint el nostre món o representant-nos les noves creacions dels autors d'avui... Una Biblioteca on hi puguis trobar les obres d'èpoques passades, però on hi batega amb tota la seva esponera el sentit de la vida que omplí l'existència dels avis, les recerques científiques del moment i les discussions que aleshores feien barellar les diferents escoles. Una Biblioteca on la cultura clàssica hi és present mitjançant col·leccions acuradament editades, meselles de les arrels que han fruitat en les nostres dites, paraules, faules i rondalles.

El nostre sistema educatiu actual fa créixer cada dia més la necessitat de tenir a mà els llibres dits de consulta, això és, per entendre tal cosa, el llibre que tens a les mans no és exhaustiu, per a comprendre bé aquesta matèria cal que miris diferents autors i així tendràs diferents perspectives d'una sola cosa. Dins aquesta manera d'entendre i programar les coses és bo de comprendre com una Biblioteca és una peça clau tant dins el sistema educatiu com dins el camp de la recerca científica i eruditat d'un país.

Tots tenim les nostres curiositats i uns tendran bo de fer comprar un llibre de poesia, uns altres una novel·la, altres un llibre de ciència ficció, psicologia, història

zoologia, botànica, biologia... La Biblioteca ens oferirà un ampli ventall de possibilitats per endinsar-nos dins els nostres camps, al mateix temps que ens obrirà moltes altres finestres per a no ser tan exclusius i poder tenir, al manco una opinió general fonamentada, de les mil-i-dues altres matèries que, malgrat no siguin el meu hobby, no puc passar pel món ignorant-les.

Aquestes possibilitats i altres ens ofereix el poder tenir al poble una Biblioteca que et permet consultar tot un grapat d'obres bàsiques i emportar-te a casa, uns dies, aquella obra que cal aprofundir més seriósament i que gentilment una entitat com LA CAIXA posa al nostre abast.

Pere Fiol i Tornila

# 50 ANIVERSARI DE "la Caixa" A PETRA

## PROGRAMA D'ACTES

Del 10 al 18 d'Octubre de 1981

DISSABTE, 10 D'OCTUBRE

a les 20 hores

EXCURSIO 3<sup>a</sup> EDAT

Inauguració de l'exposició:

Visita a la Seu, es Castell de Bellver  
i Ciutat.

FOTOGRAFIES ANTIGUES DE PETRA  
a la Biblioteca de "la Caixa".

DIJOUS, 15 D'OCTUBRE

Organitza:

a les 21 hores

Associació de Personal de la C.P.V.E.

## ACTE DEL CINQUANTANARI al Teatre Principal

Pregó a càrrec del Molt Il·lustre Sr.  
Miquel Gomila Torres  
Canonge de la S.I.C.

Lectura de la decisió del Jurat del  
"CERTAMEN POETICO FRAY JUNIPERO SERRA"

Amb l'actuació de:

Coral: FRA JUNÍPER SERRA  
Grup músic coral: MÚSICA A LES ESCOLES  
Quintet de Vent: CIUTAT DE PALMA

a les 21 hores

a la plaça Ramon Llull

## CANTATA D'HAVANERES

pel grup VENTIJOL

desplaçat expressament des de Palamós  
a aquesta ocasió.

Organitza:

Associació de Personal de la C.P.V.E.

## CASTELL DE FOCS ARTIFICIALS

a càrrec del pirotècnic Sebastià Ribot.

DIUMENGE, 18 D'OCTUBRE

## CAMPIONAT DE CAÇA

Cinquantanari de "la Caixa"

Inscripcions i organització:

Societat de Caçadors de Petra.

El campió representarà a Petra  
al Campionat de Balears de Caça.

DISSABTE, 17 D'OCTUBRE  
Passa-carrers i festa infantil  
a càrrec del Grup d'animació Sa Calatrava.  
Actuació del GLOBUS RODAMÓN

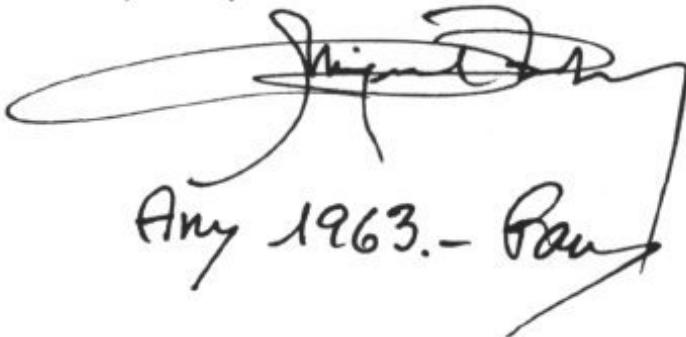


Francesc Moragas i Barret

DIBUIX DE MIQUEL BOTA TOTXO

# Francesc Moragas i Barret

Apostol i patrici i sociòleg,  
vetaci un home ple d'humanitat.  
Un home recte, austèr, triomfador  
amb la clairvidència i sanitat  
de les seves idees il·luminoses,  
curules d'energia essencial,  
ímpetu que tots ànsia reconforta.  
Apostol, perquè mai no es va cansar  
de protegir els humils i la sellesa;  
i les obres, que a tot obert creà,  
arrelaren el fons de les entranyes  
del poble amb set d'amor i set de pau.  
Sociòleg profund, perquè volgué  
els homes, fidelment, perfeccionar,  
per a copiar tot bé i goig de la vida,  
amb germanor i justícia social.  
Patrici i creador d'horitzons amples  
que, per ellà on possà, sempre estimant,  
tot parla del seu zel, de la virtut  
amb que va fer graner la veritat.



Any 1963.- Ramon

# LOS POETAS CANTAN LAS GLORIAS Y GESTAS DE FRAY JUNIPERO SERRA

Como teníamos anunciado y nuestros lectores habrán podido observar, entraba dentro de nuestro plan publicar algunos números extraordinarios y monográficos de Apóstol y Civilizador. Estos últimos años, con ocasión de las Fiestas de Ntra. Sra. de los Angeles, hemos sacado los correspondientes Boletines con mayor cantidad de páginas de lo ordinario. Por otra parte también dedicamos otro número a narrar la vida completa del P. Serra en cómic, gentileza de la Editorial Bruguera. Entre la lista de temas con materia monográfica teníamos proyectado y como preferente cantar las glorias y gestas del Gran Misionero Mallorquín, Fray Junípero Serra, tanto en el arte de la música como en el de la poesía.

Después de larga y por cierto muy laboriosa tarea por cuantos hemos trabajado en su realización, ya está a punto de ser publicado un número, más voluminoso de los presentados hasta la fecha, formado completamente por obras musicales, todas muy selectas y de buena calidad, en las que han tomado parte notables maestros en el arte musical. Estamos esperando la ocasión propicia para su publicación, confiando no pasarán muchos meses sin que llegue a manos de nuestros lectores.

Aunque en el orden de salida a la calle teníamos en segundo lugar el tema poético, respecto al musical, ahora se le ha adelantado esta antología de poesías dedicadas al P. Serra. Ello ha sido motivado por el hecho de que la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros de Cataluña y Baleares "la Caixa", con ocasión de celebrar su Cincuenta Aniversario en Petra, se nos ofreció para patrocinar, no solamente el Concurso de Poesía que en su día se anunció, sino también la publicación de este número extraordinario. Desde estas líneas damos a los directivos de esta entidad bancaria las más expresivas gracias por esta doble atención.

Por tanto, en estas páginas hemos inclui-

do las poesías premiadas en el Concurso de Poesía Fray Junípero Serra, a más de otras que nos han mandado exprofeso para esta ocasión, más otras que hemos encontrado por diferentes publicaciones y no estaban incluidas en el libro "Poemas en elogio de Fray Junípero Serra y las misiones por él fundadas en California". Colección poética en mallorquí, castellano e inglés seleccionadas por Thomas Bledsoe, impresa en la Imprenta Mossen Alcover en 1969.

Con todo, no quiere decir que en una y otra colección se encuentren reunidas todas las poesías dedicadas a Fray Junípero y su entorno. Bien suponemos y sin temor a equivocarnos que en más de un libro, revisita o en algún papel suelto se encontrarán olvidadas bellas composiciones poéticas referentes a este tema, que con mucho gusto y agradecimiento recibiríamos en esta redacción para darles cabida en estas mismas páginas. Por supuesto de igual forma publicaríamos cuantas composiciones en verso les inspiraran las musas a los aficionados a este arte y así podríamos aumentar el caudal poético en honor y gloria del Gran Apóstol de las Costas del Pacífico.

Referente al resultado del Concurso de Poesía Fray Junípero Serra, el Jurado calificó sólo las poesías que presentamos premiadas, quedando los restantes premios desiertos.

Completa esta colección poética la obra teatral titulada *FRAY JUNIPERO*, de María Blanes, natural de Artá, fallecida el 19 de Septiembre de 1966 en su pueblo natal, a los 86 años de edad, quien durante toda su vida cultivó la poesía y compuso varias escenificaciones. Agradecemos al Rdo. Don Antonio Gili, vicario de Artá, su gentileza por habernos proporcionado este trabajo, inédito, encontrado entre los muchos papeles que dejó manuscritos la autora.

Fr. Salustiano Vicedo

# CERTAMEN POETICO

## FRAY JUNIPERO SERRA

### A FRA JUNÍPER SERRA

#### 1º PREMI

LEMA: "Non gladius sed olea"

Insigne fill de Petra, gran Fra Juníper Serrra,  
coratge de foner i amor de franciscà.

Sembrador de la bona sement que sempre aferra,  
navegant que portares la Fe a un país llunyà.

Colonitzar saberes una indòmita terra,  
mirant l'indi salvatge com desvalgut germà.  
Capità heroic i invicte, que guanyares la guerra  
sense esgrimir més armes que l'arada i l'altar.

Per anar-te'n a Amèrica tot el teu món deixares:  
La família estimada, la terra dels teus pares,  
la pau conventual, l'estudi suggestiu...

Però, gravant ton nom sobre el front de la Història,  
servares per Mallorca la més perenne glòria:  
La glòria d'haver estat el teu casal nadiu!

Victorià Ramis d'Ayreflor  
Ciutat de Mallorca

\* \* \* \* \*

### FRA GINEBRÓ

#### 2º PREMI

LEMA: Amunt

El teu bressol fou Petra, terra fèrtil,  
amarada de llum en mar d'espigues.  
Déu volia la saba generosa,  
arbre i cimal, tresor de la natura.  
Obert el cor a tota la bellesa,  
Déu t'escollí instrument de providència.  
El seu nom proclamaven els teus llavis  
que brollaven de fe tota la vida.

Guanyar per ell un món era el teu somni,  
i valent t'embarcares a les Indies  
per donar de l'amor la bona nova.

Obrint camins arreu i aixecant marges,  
et guaries les nafrés amb somriures.  
Florien missions d'aquelles terres,  
Sant Carles jubilós, i Santa Bàrbara,  
i l'aigua de la gràcia, frescorosa,  
ofegava a torrents el foc de Mèxic.

Fores mestre i apòstol, testimoni  
entre les gents del poble que et volia.  
Ensenyares els homes d'èsser homes,  
a dominar la terra i fer-la riure  
amb ramells verds i penjarolls de fruita.  
Mostraress als germans tota la joia  
del Déu Pare que estima sense límits.

Fra Ginebró de Petra, llum i guia,  
semprador d'Evangeli i de cultura!  
Amb un riu de pobresa franciscana  
brillà tostems la llàntia missionera.  
La flama, amunt, unf les dues pàtries:  
ardent, encara avui ets llum de l'Illa,  
i mar enllà il.lumines Califòrnia.

Maria Dolores Corbella i Gili  
Ciutat de Mallorca

## GLORIOSO TRANSITO DE FRAY JUNIPERO SERRA

2º PREMIO

LEMA: Natalicio

La luz dormía su sueño,  
velada por sombra espesa.  
en una celda pobrísima,  
una muchedumbre en vela.  
- ¡California! ¡California!  
¿Por qué lloras y te apena?  
- Es que quien me hizo fecunda  
va a descansar en mi tierra.

\* \* \*

Los soldados y los indios  
a Junípero rodean,  
y de los ojos de todos  
brotan tristísimas perlas.  
El infatigable Apóstol  
no habla. Sólo recuerda  
sus esfuerzos y desvelos  
de los que el fruto ahora espera.

\* \* \*

La noche está melancólica.  
No hay palabras en la celda.  
Sólo alguna ave nocturna  
chirría con honda pena.

\* \* \*

De hinojos pasa la noche  
el gran Junípero Serra.  
En sus momentos más graves  
¡qué divina fortaleza!

Sobre los indios descansa  
su encanecida cabeza  
y opriime su pecho enfermo  
contra las tablas paupérrimas.

\* \* \*

Ya la vagorosa sombra  
que a Monterrey envolviera,  
ha pasado a la luz  
del día que se despierta.

\* \* \*

Con el alba, Fray Junípero  
mejora de su dolencia;  
aunque es el último día,  
el postrer de su existencia.  
Se sienta en silla de caña,  
siguen visitas de fuera.  
- "Celebro vengan a verme  
y a echarme encima esta tierra".  
Un sollozo rasga el pecho  
de cuantos le aman de veras:

- ¡"Padre viejo", no te vayas,  
no te alejes, no te mueras!  
Su hermano, el Padre Palou,  
compañero de tareas,  
le reanima con el Viático,  
transido de honda tristeza.

Canta ahora el moribundo  
aquellas estrofas llenas  
que el Seráfico Francisco  
en su muerte compusiera.

Después entorna sus ojos,  
tan bellos como las perlas,  
y ve desfilar los campos  
de su labor misionera.

Recuerda los lares patrios,  
el labrantío de PETRA  
y a la Virgen de Bonany  
que vela por las cosechas.

- "Voy a descansar" -ha dicho  
con su voz que tintinea-.  
Se recuesta en el camastro  
de su gran Dama Pobreza.

De la estancia todos salen  
y ni uno solo se queda,  
mas presienten que la muerte  
sobre su presa aletea.

Tras breve espera angustiosa  
entra Palou en la celda...

- "El siervo de Dios, Junípero,  
ya está en la mansión eterna".

\* \* \*

- ¡California! ¡California!  
¿Por qué lloras y te apena?  
- Es que quien me hizo fecunda  
ha volado de esta tierra.

Hoy es el día natal  
del ángel y apóstol Serra,  
pues impetra por nosotros  
desde la región etérea.

\* \* \*

Llegue férvida mi prez  
a las más altas esferas,  
donde el buen Dios y la Virgen  
te agasajan y te premian.

Civilizador y Apóstol  
de Nuevo México y tierras,  
elevado a los altares,  
nuestro corazón te espera.

P.Ramón Baselga Esteve,O.F.M.  
Carcagente (Valencia)

## MALLORCA A FRAY JUNIPERO SERRA



Hoy, que erigida está tu gran figura  
en pétreas concreciones que Arte derrama  
y entre cantos de loor ganas altura  
calcando a plena luz calor y gama.

En el momento máximo que apura  
todo el matiz de tu sayal que es llama  
y, por un amor a Dios, flota y perdura  
con ecos de tu ejemplo y justa fama.

Del bello florilegio a ti rendido  
quisiera destacar yo con mi lira  
por sobre lo demás, tú celo ardiente.

Y con las plumas tibias de tu nido  
hacer hogar del mundo, cual inspira  
la gracia de tu luz resplandeciente.

A. Vidal ISERN

## AMOR

De las tierras de Mallorca,  
cuya fama salta el mar,  
salió un día, ¡qué gran honra!  
un frailecito ejemplar.

Nacido en modesta cuna  
de una villa singular,  
-Petra- tuvo la fortuna  
de este hijo sin par.

Cristiano y muy devoto  
de la Virgen de Bonany  
el infante le hizo voto  
sin salir de aquel lugar.

Un Convento portentoso  
-escuela de santidad-  
consiguió hacerle famoso  
y lo mandó a la Ciudad.

De Petra, su amada villa,  
pasó a Palma Capital;  
despidióse en la Capilla  
el frailecito inmortal.

Cruzó el mar a toda vela  
y anduvo sin descansar;  
su anhelo, en la Carabela,  
fue un Nuevo Mundo fundar.

California y nuevas tierras  
quiso a Cristo entregar.  
Hizo paz -quitó las guerras-  
en su árduo caminar.

Los Angeles, San Francisco,  
ciudades que él fundó,  
en rosario -con ahínco-  
dichas tierras convirtió.

San Diego y San Gabriel  
tuvo por meta el plantar,  
desbrozándole al infiel  
lo que debía abjurar.

Vivió y murió como un santo,  
muchedumbres edificó.  
Lo que ocultaba su manto  
-cuerpo y alma- floreció.

Su tumba está en el Carmelo,  
su cuna en Mallorca está.  
Fama en el Capitolio, fiel  
su nombre se perpetuará.

Unidos sus derroteros,  
hoy podemos afirmar,  
que dos países cimeros  
lo quieren glorificar.

Que Fray Junípero Serra  
de universales cantares,  
bendiga -pues nos aferra-  
situarlo en los altares.



1713



1784

Palma de Mallorca, mayo 1963.  
Guillermo Cortada Sureda

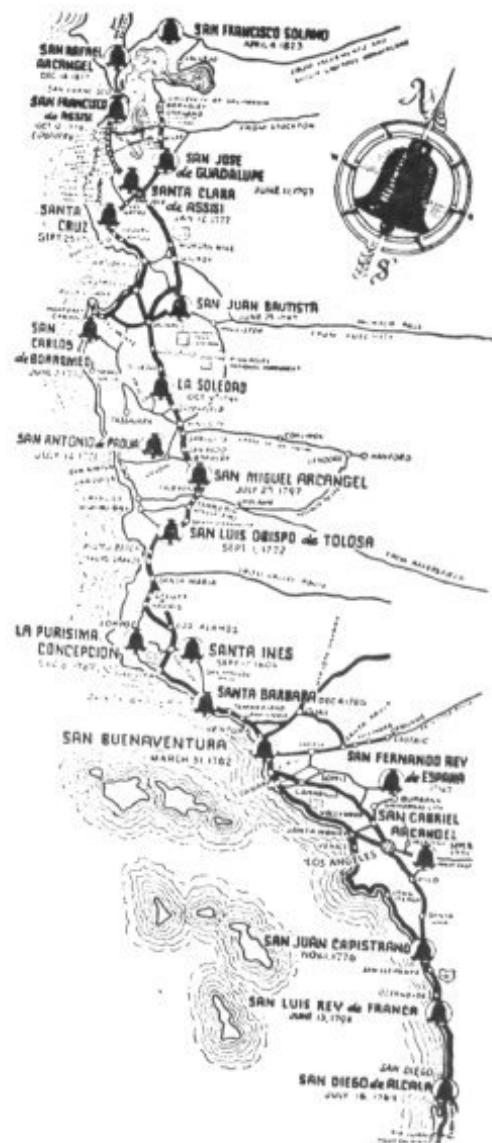
## LAS CAMPANAS DE FRAY JUNIPERO

Este buen Fray Junípero, aquel Serra  
el frailecico mallorquín,  
como primer contacto con la tierra  
del remoto confín,  
que amó antes de pisar, californiana  
para dormir el viento  
-ese cósmico arcano-  
oscuro y primordial de las almas indias,  
que él quiso hacer cristianas,  
llevaba un bastimento...  
¡Llevaba un cargamento de campanas!

Apenas ponía el pie en el campo elegido  
para una nueva fundación,  
seleccionaba un árbol: el más bello y fornido  
e izaba entre su copa -como un gran corazón,-  
la pequeña campana de sonoro latido...  
Y el mismo Fray Junípero, con gozo y con donaire,  
antes de que estuviese hecho,  
de una simple chozuela, el primer techo,  
lo primero que hacía era estrenar el aire  
con júbilo auroral: a la española  
y en la atmósfera ufana  
de la misión naciente,  
sobre el cristal rosado y transparente  
de aquel cielo novísimo, trinaba la campana  
como la cantarina y metálica ola  
de un mañanero, lúcido torrente  
de una inmortal diana,  
con ansia y con fervor de hacer hermana  
a la caterva de salvaje gente.

Y a la jovial llamada,  
al fúlgido arrebato  
del bronce ebrio de luz, surgían al poco rato  
de las selvas copiosas  
las tribus convocadas:  
los inocentes indios con pasmo en las miradas,  
o los clanes feroces  
con las jetas pintadas,  
de temerosas voces  
y garambainas sinuosas...  
para los cuales todas las estupendas cosas,  
que hacían los españoles, habían sido creadas.

Para el buen matrimonio  
de aquellas tierras vírgenes con las otras Españas  
para tu San Fernando, para tu San Antonio,  
para tu Santa Cruz, para tus espadañas  
que antes de ser señoras en la altura,  
cuál fruto espiritual, prócer mazorca,  
fuisteis sueño en el fraile de Mallorca-  
para tu Santa Clara, para tu Monterrey,  
para la estupefacta y candorosa grey  
de tus indios desnudos, brotando en los enrosques  
de los ríos inmensos y en los fragosos bosques:



Fray Junípero Serra, que con la Santa Ley  
de tu clemente Dios vivificas y hermanas  
las noches de la selva con las claras mañanas  
de tu doctrina augusta, pídele más campanas...  
¡pídele más campanas al virrey!-

Tú que subiste tanto en tus navegaciones  
partiendo de aquel puerto caliente de San Blas  
del Septentrión buscando la conquista de pacífica  
para tus fundaciones;  
que con tu pobre cuerpo de pierna paralítica  
sobre el paciente solio de tus mulos cansinos  
ibas dejando atrás  
la buena sembradura de almácigos divinos  
e hicites más caminos  
sobre la dura tierra, que nadie hizo jamás...

Vencedor de fatigas, sin calma ni sosiego  
-La voluntad de bronce y el corazón de fuego-  
que en la fértil compaña  
de aquel bravo y sufrido D. Juan Pérez, piloto  
como tú, mallorquín, y como tú, devoto  
de lo bello y lo grande y lo desconocido  
-capitán de los mares de España, en el olvido-  
con aquel paquebote "San Antonio" o "San Carlos"  
fue arrancándole al quid  
de la secreta inmensidad  
-contra la soledad  
en formidable lid-  
trozos de imperio para con sumisión sumarlos  
a la remota majestad  
de aquel Cesar borbónico que reinaba en Madrid.

Para tus fundaciones, como dulces apriscos,  
donde fuistes sembrando tu corazón de miel  
para tu Capistrano, para tu San Francisco  
para tu San Gabriel;  
Fray Junípero Serra, con fervor hispano  
uniste tus cenizas a este californiano  
templo en que tú trocaste -por tú fe y por tu amor-  
la dimensión grandiosa de estas tierras tempranas  
del tiempo y del olvido vencedor,  
yo escucho todavía tus gozosas campanas  
estremeciendo el aire de cristal  
-como recién nacido-  
cuando tú las colgabas, triunfal,  
del árbol más fornido,  
y el esquilón jocundo estrenaba el latido  
de aquel cielo cerúleo y virginal

Dedicatoria: A D. Francisco Mas y Mas; a  
D. Francisco Candela Adsuar; a D. Javier de  
Burgos, Joaquín Galiano, Emiliano Soler,  
Reinaldo Tejada, José Candela y Alvaro Ma-  
gro. Al famoso "Curro" y demás amigos demi  
amado crevillente.

A Vicente Rotger -padre e hijo- y fami-  
lia. A Guillermo Negre Canals. A Fulgencio  
Ramírez. Al Padre Alejandro Gallego.

Hermenegildo Martín Borro





## EL SEMBRADOR DE ROSAS

### I

San Francisco clavó sus ojos tiernos  
en un vergel oculto de Mallorca.  
Y clavó en un travieso monaguillo  
una ilusión de empresas portentosas.

En la Casa de Asís,  
reducto de amapolas,  
San Bernardino le ordena: "Vete  
y entrégame la dulce California.  
Estos altares míos  
serán ciudades en tu Reino. (Ahora,  
cuando se ve el altar, van acudiendo  
las ciudades de Serra a la memoria).  
Viste sayal de "poverello" y cruza  
entre un rumor de hirvientes caracolas,  
y la voz de Francisco, nuestro Padre,  
salte los mares anunciando auroras.  
Y atrás quede Mallorca franciscana.  
Atrás quede Mallorca  
como una catapulta que te lance  
a iluminar el mundo de las sombras...".

Y escoltado de almendros y trigales  
bajo un cielo de alondras,  
emprende el viaje a Palma. (En las alturas  
de un montículo azul la Virgen llora).

Después el mar, camino de Misiones.  
Luego, el cantar amargo de las olas.  
Después, el campo yermo  
esperando el milagro de las rosas.

### II

Las campanas, prendidas en los árboles,  
anuncian algo mágico.

El sembrador de rosas franciscanas  
ilumina los páramos.  
Ya se extiende una alfombra de lianas  
bajo el menudo pie que va sangrando.  
Nuevos aires respira California  
cuando resuena el paso  
de aquel pequeño fraile mallorquín  
que de remotas islas ha llegado.

Aquella mano débil  
y aquel pie desangrado  
extienden en el yermo los asombros:  
Jesús llega en la espiga que ha plantado.  
Jesús llega en las uvas maduradas  
bajo la sombra tibia del naranjo  
que guarda entre tastanas  
los soles transportados.  
A su paso las bocas enmudecen  
y descansan los arcos  
y se abren las acequias de la Vida  
por donde corre el agua del milagro.

Van creciendo los dóciles corderos  
en recientes apriscos franciscanos.  
Ya hace brotar ciudades de la nada  
-San Francisco, Los Angeles...- su mano.

Fue tal la algarabía en las alturas,  
que legiones angélicas bajaron  
a California, la recién nacida  
para mirar al sembrador sembrando.

III

Los árboles crecieron con sus frutos  
y se multiplicaron las campanas.  
Las espigas granadas sobre el llano,  
en las eras de Dios se hicieron parva.  
El hombre de color de tierra roja  
se iba tiñendo de blancor el alma.  
Buscaban las arenas  
las humildes piraguas  
y miraron los indios entre júbilo,  
a las recién surgidas espadañas.  
Hizo crujir las tierras el arado  
y bajo el sol brillaron las azadas.  
Y los indios comieron el pan tierno  
y el oloroso dátil de la palma.  
Y conocían el sabor del vino  
y entendían la voz de la campana.  
Sintieron la frescura de los cielos  
cuando el "anciano Padre" bautizaba  
y vieron que en su tierra florecían  
las esperadas rosas franciscanas.

IV

Sobre la azul altura de "Bonany"  
una Virgen lloraba de contento...

Los que en Petra quedaron  
esperaban un día su regreso  
pero el monago ya  
se olvidó del olivo y el almendro  
y en fervor de osadía  
alzaba en California mundos nuevos  
y arrastraba sus pies entre lianas  
y convertía lobos en corderos.

Y nunca más volvió... Fue Morterrey  
la celosa guardiana de su cuerpo.

Pero muchos le añoran y regresan  
a la casa del pobre misionero.  
Desde la dulce California rosa  
predilecta de Asís muchos vinieron  
a conocer la cuna de aquel Padre  
que derramó las rosas en el verano.  
Hoy los hombres de Méjico, Los Angeles,  
San Francisco, San Diego...  
recorren a la inversa los caminos  
que anduvo el "Padre Viejo".  
Y evocan con nosotros al Apóstol,  
entre abrazos fraternos.

Eliseo Feijoo



JUNIPERUS

Vila de nom austera, adusta Petra,  
que et vesteixes de viva humilitat,  
el blat molsut que la saó ha fet retre  
ha nat sovint del solc més oblidat.

Ta sement ha grellat en la terra erma  
cobrint-la d'un mantell d'espigues d'or:  
avui ton Fill amb els seus braços ferma  
l'Illa nostra i l'indret on el sol mor.

Aposta el mateix blau ens il.lumina  
i nostres costes besa el mateix blau:  
aposta el mateix vel de tarongina,  
ens acobia a la joia de la pau.

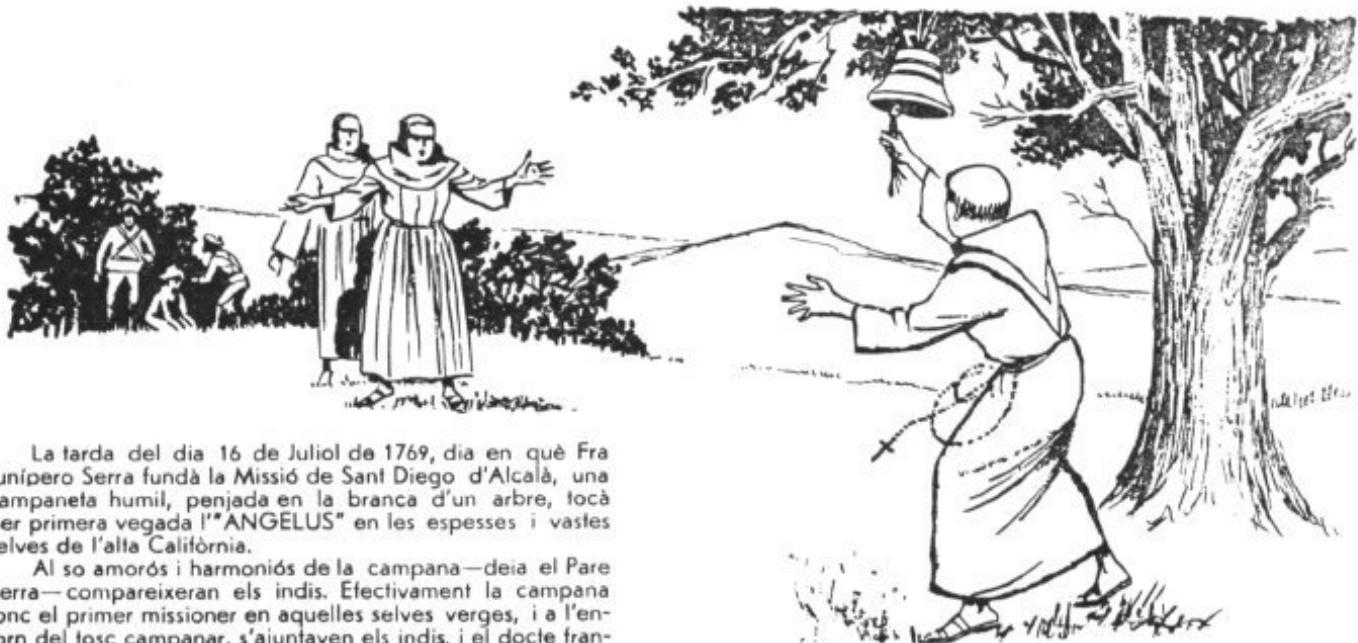
Per sobre la mar gran, les terres altes,  
d'amor es parlen Illa i Continent:  
ella du roses fresques a les galtes,  
ell en les mans grapat de llum i argent:

ella porta l'herència llatina  
com a dot i joieill de l'avior,  
ell el casal, obert a la divina  
sollicitud de fill i d'amador:  
ella, casta, en l'escuma s'enbolcalla,  
ell, ardit, puja i canta, lluita i venç:  
sobre el lloc de la mística troballa  
l'empíri es bada com un calze immens.

El vent terral la boira grisa esqueixa  
i tot arreu es banya de claror,  
la fe potent la seva emprenta deixa  
i arrela més endins el Ginebró.

Arrela com el cedre de la Serra  
per tocar el cel amb la tendror del cim:  
el bosc al seu voltant cau en desferra  
i ell entre els llamps s'arbora més sublim!

Lorenzo Moyá GILABERT



La tarda del dia 16 de Juliol de 1769, dia en què Fra Junípero Serra fundà la Missió de Sant Diego d'Alcalà, una campaneta humil, penjada en la branca d'un arbre, tocà per primera vegada l'"ANGELUS" en les espesses i vastes selves de l'alta Califòrnia.

Al so amorós i harmoniós de la campana—deia el Pare Serra—compareixeran els indis. Efectivament la campana fonc el primer missioner en aquelles selves verges, i a l'entorn del fosc campanar, s'ajuntaven els indis, i el docte franciscà les ensenyava l'Evangeli del amor. Així que aquella preciosa relíquia fonc destruïda a colps de martellades pel sectorisme espanyol i mexicà.

## La Campana de Fra Ginebró

Déu te guard, gentil germana,  
harmoniosa campana,  
salteri del temple humill!  
O campana melodiosa,  
frescorosa i tremolosa  
com un aucellet d'abril

Com aquella au sagrada  
que al guitar de cada a baba  
desvetllava Sant Francesc,  
perquè fes s'ardent pregària  
dins l'ampla pau solitària  
del boscatge, humit de fresc,

també tu, fidel i atenta,  
despertaves, amatanta,  
a tota la Missió,  
amb t'harmoniosa fressa,  
o casta diaconessa  
del zelós Fra Ginebról

"Toqui—deia el Pare Serra—  
que pels indis d'eixa terra  
cada toc val un tresor;  
ella dança qui te dança  
admirablement alança  
la conversió del cor".

O campana franciscana,  
o campana mariàna,  
portaveu angelicall  
tu lloares cada dia  
amb tres tocs d'"Ave Maria"  
la Reina celestiall

Tu aromatitzares l'aire  
amb ta purissima flaire,  
bella flor de ginebról  
Tes augutes batallades  
eren gotes perfumades  
d'un néctar de gran dolçor.

O campana divertida,  
o campana adolorida,  
saberis riure i plorarl  
com la virtut sobirana  
la caritat cristiana  
que Sant Pau ens va cantar.

Tu celebrares les festes  
tant solemnes com modestes,  
orgue de místics acordsl  
O campana compassiva  
com a candela votiva  
cremares ferro pels mortsl

Ton nom brillarà en l'història,  
tot aurilotat de glòria,  
com el del sant Campaner:  
l'il·lustrißim Pare Serra,  
glòria de nostra terra,  
llum de nostre candelerl

Així que un jorn ella emmudia  
als colps d'una turba impia  
que ofegà son noble cant.  
Caigué l'augusta campana  
com Cecilia romana  
al colp del glavi sagnant.



## El Nom de Maria y Fra Junípero Serra

Dins l'eternitat  
sols Déu existia...  
immensa dolçura  
Jehovà sentia  
gosant-se amb Ell sol...  
Prest es recullia  
sa ment creadora...  
i nova ambrossia  
era per l'Altíssim  
el Nom de Maria.

Quan la poderosa  
mà de Déu teixia  
la célica bóveda  
d'or i pedreria,  
i els móns ordenava  
sa Sabiduria,  
amb lletres de móns,  
un nom escrivia  
dins el blau empiri:  
el Nom de Maria.

Quan totes les aigues  
a un lloc reunia,  
pensava l'Altíssim  
amb la Verge pia  
que més clara i pura  
que l'aigua seria;  
i a les aigues deia  
per al-legoria  
«Maria», les cinc lletres  
del Nom de Maria.

Quan amb llargues files  
eixa mar cenyia,  
i damunt firmava  
la terra on devia  
habitar-hi l'home  
que prest crearia,  
amb cinc grosses parts  
el món dividia:  
eren les cinc lletres  
del Nom de Maria.

Ja l'arbust i l'herba  
amb verdor creixia;  
de l'húmida terra  
l'aliment prenia,  
i al venir el temps  
amb mils flors floría,  
i llavors l'empíri  
llur càlzer amplia  
dels suaus perfums  
del Nom de Maria.

Dins les mans divines  
l'ocell aprenia  
a èsser dolç cantaire  
de Santa Maria...  
al matí i al tard  
harmonitzaria  
el pregar de l'home  
que amb veu dolça i pia  
junt amb les campanes  
dirà: «Ave Maria».

El Nom augustíssim  
de Santa Maria  
dolçament portava  
a la Ilunyania  
Junípero Serra...  
L'Indi assaboria  
per volta primera  
la mel, l'ambrossia  
de la bresca mística,  
del Nom de Maria.

I totes les tardes,  
quan el sol moria,  
la vibrant campana  
que el frare tenia  
penjada en un arbre,  
fidel repetia  
amb notes alegres,  
bella melodia,  
la dolçor angèlica  
de l' «Ave Maria».

FRA FRANCESC GUAL, T. O. R.



*¡Viva Junípero Serra!  
Hermano nuestro el mayor.  
Sus virtudes hoy cantemos  
con entusiasmo y amor! Viva!*

Apóstol de California,  
desde el Cielo, míranos.  
Que el Papa ya te corone,  
como gran Santo de Dios.  
¡Viva Junípero Serra...

Te ofrecemos nuestras flores,  
verdes palmas y laurel.  
Desde el Cielo, tus favores,  
derrame tu mano fiel.  
¡Viva Junípero Serra...

Aquí fuiste bautizado.  
Es tu pila bautismal.  
Piamente la besamos  
con afecto fraternal.  
¡Viva Junípero Serra...

Nota:

Esta poesía que nos ha llegado impresa en un recorte de papel, sin título ni autor, por su estilo y temática muy bien la podemos atribuir a D. Miguel Ramis. Con ocasión de los actos de homenaje al P. Serra que el malogrado D. Miguel organizaba con los niños de las escuelas de Petra, solían éstos recitar o cantar esta clase de composiciones poéticas, ante el monumento al Padre Serra o ante la pila en donde fue bautizado.

## A Fra Junípero Serra

Son cor magnànim, inflamat de zel  
per la glòria de Déu, es consumia;  
dins l'illa mallorquina no cabia  
aqueell qui a tots desitja dur al cel.

Per dur a terme son fervent anhel  
sa pàtria abandona amb alegria;  
en la mar passa un dia i un altre dia,  
sospirant abraçar a l'infidel.

Cerca'l per selves verges fins que el troba:  
per tot arreu difon la bona nova:  
fa de la selva, fèrtil sementer...

I el Pare Sant Francesc es complauia:  
«De ginebres com ell,—deia—voldria  
l'illa daurada fos fecond planter.

FRA MATEU RAMIS, T. O. R.

## PETRA

Es Petra la meva terra.  
Déu per vida me donà  
la de l'humil franciscà  
Pare Junípero Serra.  
Sens temor a fam ni a guerra  
amb la força del seu ser  
d'amor de Déu el cor ple  
dugué ensenyances divines  
a les tribus salvatgines  
l'apòstol de nostra fe.  
Adins la terra de l'or  
fundà la bella colònia  
que és d'Amèrica la flor,  
Sant Francesc de Califòrnia.  
Eixa immensa Babilònia  
el venera com a Pare  
i "Els Angels" i "Santa Clara",  
perquè duri eternament,  
alçarem un monument  
a la memòria del Frare.  
Visca Petra que és ma terra  
i em dóna salut i pa!  
Visca l'humil Franciscà,  
Frare Junípero Serra!

María Esteve de Vicens.



## POEMA AL PADRE JUNIPERO SERRA

Al humilde franciscano  
Cual errante peregrino  
De un país muy lejano,

Y con la palma en la mano  
Nos trajo el eco divino.

Con el sagrado ropaje  
Fue en pos de un ideal:  
Quiso al pobre salvaje,  
No abandonó el paraje  
Para combatir el mal.

Aliviar al pobre enfermo,  
Al desvalido proteger;  
Hacer un jardín del yermo  
Y sin escatimo ni mermó,  
Para al pobre proveer.

Para el pan cotidiano  
El suelo sembró de trigo.  
Del indio fue el hermano  
Al darle del nuevo grano;  
De todos fue el amigo.

La uva dulce y sabrosa  
Aquí se plantó también:  
Bermeja cual una rosa,  
Ansiada como la esposa,  
Todo lo hizo por bien.

De California las olas  
En las playas y los mares;  
De sus flores las corolas,  
Las hermosas amapolas,  
Fueron para él sus lares.

Cimentó tanta misión  
Con gran amor y bondad,  
Y puso tanto tesón  
Junto con llana razón  
Al predicar la verdad.

Contratiempos los pasó,  
Además los desengaños;  
Pero lo que nos legó  
Y para siempre dejó  
No lo baorarán los años.

Dejó la isla dorada  
Para nunca más volver.  
Aquí fincó su morada  
Y cuidó de la manada  
A fin de hacerla crecer.

Guiado por santo amor,  
Al oír lejana queja,  
Como hace el buen pastor  
Que ve ajeno dolor  
Y no abndona la oveja.

Los frutos tan agradables  
Del llano y la alta sierra,  
De gustos paladeables,  
Se los debemos amables  
Para orgullo de esa tierra.

Por fin la hora llegó:  
En su pueblo del Carmelo  
Su cuerpo aquí descansó,  
Con el amigo se enterró  
Pero el alma voló al cielo.

José P. Ramis  
Santa Bárbara

Este poema fue compuesto para la fiesta de Santa Bárbara, en su celebración española, que dura cuatro días, en plenilunio; en el mes de Agosto de 1934. Vivía Ramis por aquel tiempo en un viejo Adobe del recinto del Presidio y algunos de los Consejeros le pidieron escribiera algo en español para que la lengua se oyera de nuevo en la apertura de la Fiesta, que se celebra frente a la Misión a las nueve y media de la noche. El poema fue escrito y recitado ante un público de 2.000 personas. Fue muy aplaudido.



## AL BES D'UNES SANDALIES FRANCISCANES

Majoral de la rota de Francesc,  
que amb l'acer mallorquí de vostra arada  
commoguereu els erms de Califòrnia.  
dormiu en pau. Finíreu ja la tasca.  
Vostres bladars, insinuant espigues,  
creixen cap a l'estiu; cap a les garbes  
que dauraran el goigs de vostres eres  
al bes etern de la darrera albada.

Anit, mentres fenyia l'insomni del record  
els alens de ma lira destremada,  
ha reclinat, corprès, el pensament  
damunt la pols dels vostres romiatges.

Avui que tots els vents porten cadències  
dels himnes de lloança  
que amanyaga la lira dels poetes,  
avui que les campanes  
dels fèrtils campanars de Califòrnia  
us volten el silenci de garlandes,  
venc a esfullar damunt la vostra tomba  
un manat de roselles casolanes.

He vingut a besar la fortalesa  
de vostra mà apostòlica i gosada  
que batejà les ones del Pacífic.

Perquè sé que entendreu la meva parla,  
he mendicat un glop de poesia  
a la font del Parnàs de nostra pàtria...

Dins la penombra d'una llar pagesa  
es gresolà l'albor de vostra llàntia.

Com els xiprers extàtics del Convent  
cresqueren verticals les vostres ànsies.

La tendresa pairal us retenia  
les ales del desig, fins que una tarda,  
quan jugàveu a l'ombra de Bonany,  
la germana pobresa us demandà hostalatge,  
i us cenyíreu la joia de Francesc  
i us calçàreu l'ardor de ses sandàlies.

Embaumàreu de salms i avemaries  
la intimitat ascètica del claustre,  
i cansàreu els fulls de l'Evangeli  
a força de llescar-hi la vostra ànima.

Cenyit entorn de vostra breu cintura  
es grifava el cordó de vostres ànsies,  
i volà el pensament damunt les ones  
que traïren cent voltes la bonança.

Frisós de llecorar novelles rutes,  
omplíreu vostre escar de somnis amples  
que fitaven el vent i les estrelles...

Mallorca es depedí de vostres llàgrimes:  
rompudes les cadenes  
que us lligaven als roures de la pàtria,  
esberlàreu la inèrcia de les ones  
amb el vostre vaixell feixuc de xarxes.

Sobre el mar amb escuma de gavines.  
illustrejà una pastura de milanes.

Reblides de coratge les alforges,  
alegria endavant, atiranyàreu  
l'orfanesa expectant de les boscúries  
que orejaven el cor de Nova Espanya.

Fou amarga la sal de ses riberes  
i hostil la solitud dels seus boscatges,  
però sempre la llum de l'Ideal  
animà de camins vostres petjades.

Improvisàreu creus amb tanys de roure  
i estremíreu la selva de campanes,  
i a bolei escampàreu la llavor  
que prest endevinà la llum de l'alba.

Entorn de la senyera de la pau,  
l'arada en una mà, la creu en l'altra,  
plantàreu dues vinyes en el bosc  
que estristien abans les argelagues.

Rioler com una alba de diumenge,  
a l'ombra de la creu i la campana  
hissàreu la tristor de l'olivera  
i l'alegria indòcil de la parra.

Encallides les mans i la fermesa  
en el doble tornall de fe i de pàtria,  
penjàreu a la nit el cansament  
als braços d'una creu d'arrels impàvides.

¿Què contàveu al vent, fra Ginebró,  
quan sota el goig alat de l'horabaixa  
captàveu solitut per les pinedes  
i encenieu festers a la pregària?

¿Qué miráveu dins l'aura del ponent  
quan obríeu camins a l'esperança  
inaugurant estels d'epifania  
en la nit de les ànimes?

Doctorat a l'escola de l'Amor,  
aprenguéreu del Mestre, sens paraules,  
que els qui seuen a l'ombra de la mort  
tenen set, mes no saben de quina aigua.

Dins garrafes de bronze bosquerol  
vessàreu la dolçor de vostres ànfores,  
envejoses del néctar que fluia  
del broll martirial del Pare Jaume.

Renovant cada vespre el gest ascètic  
de mirar-vos les mans i l'esperança,  
voltáreu de clarors definitives  
l'horitzó dels afanys.

Sense nostàlgia,  
quan la vellesa us acalà els somriures  
remuntà més el cor les seves ales,  
i compràreu timbals a l'alegria  
amb l'or novell de les primeres garbes.

Mes els arquers de la germana mort  
assaltaren un jorn vostra cabana,  
i dilatà ses fites el silenci...

Dins l'aura del darrer pelegrinatge,  
vostra nau, enyorívola de cel,  
albirà les riberes de la Pàtria...

Ara dormiu en pau, fra Ginebró.  
Deixau que besi el Sol vostra llaurada  
i es facin responsables de la pluja  
als núvols de la gràcia

Dormiu, que l'entreforc de San Fernando  
guarda encara el record de vostres varques,  
i els aires mariners de Sant Francesc  
han vist crèixer l'estol dels seus balandres.  
Han granat els bladars de Sant Antoni  
i han reverdit els ceps de Santa Clara,  
i han sojornat l'encens de l'Evangeli  
damunt la triple flama incendiària  
de Sant Lluís, i Sant Bonaventura  
segueix mirant el cel dins les onades.  
Sant Joan de Capistrà ha reblit els odres.  
Somriu Sant Gabriel, emmirallada  
dins el riu tremolós, i de San Diego  
puja un lament de roses ensagnades.

Dormiu. Deixau que plorin vostra absència  
les tendes militars de Santa Bàrbara  
i els xiprers de Sant Carles, on un dia  
la terra empresonà la vostra audacia.

Puig no entregàreu l'arma al cansament,  
la Pau serà més vostra. Perquè els àngels  
guarniran de llorer vostres ortigues  
i us besaran la pols de les sandàlies,  
i quan passi l'hivern per vostra rota  
desviaran el rumb de les ventades.

L'afany dels jornalers de l' hora onzena  
llecigarà la petja inesborrable  
del vostre peu nafrat, cap a les messes,  
i portaran a l'era noves garbes.

No arxivaran les ones de l'oblit  
la llum de tanta aurora renovada,  
perquè en profit de la novella vinya  
gastàreu tots els sous de vostres arques...  
i es rendiren els cards del paganisme  
al bes d'unes sandàlies franciscanes!

Mn. Pere Orpí Ferrer



## HIMNE AL VBLE. P. JUNIPERO SERRA

Del Pare Serra en lloança  
entonem un himne bell:  
glòria al frare  
qui amb gaubança  
va plantar plé d'esperança  
la creu en terrer novell.

O gran missioner i Pare  
d'un món qui sonriu feliç  
la vostra gesta preclara  
de bell nou celebrem ara  
els fills del pobret d'Asís.

De Bon-Any, Reina adorada,  
escoltau el nostre cant,  
vengui prest la gran diada  
que a Junípero posada ia  
sia corona de Sant

Del Pare Serra en lloança  
entonem un himne bell:  
glòria al frare  
qui amb gaubança  
va plantar plé d'esperança  
la creu en terrer novell.

D. Miguel Ramis Moragues

QUE DIUEN  
LES ESTATUES  
DE PETRA

EL SENYOR TORRENS

Jo vaig néixer l'any setanta,  
al recés d'aquest pinar,  
a l'ombra d'aquesta església,  
a un racó d'Es Sagrat.

La Vila, Mare agraïda,  
de mí se'n va recordar:  
PER LO QUE L'HAVIA HONRADA  
ELLA AIXI EM VOLGUE HONRAR:

Ma testa i el bust en bronze  
un artista aquí ha plantat,  
-la part capital de l'home-  
per dar-me perpetuitat.

Perquè tostems, als qui passen,  
pugui, callant, recordar  
que tots tenim un greu deure:  
*Petra i lo nostre estimar.*

L'obra meua més preuada  
serà l'haver rescatat  
de l'oblit i la ignorància  
al petrer més alt i Sant.

Haver descubert un arbre  
bfíblic i ben franciscà,  
que allà a l'Alta Califòrnia,  
de maravella arrelà.

Doscents anys, ple d'esponera,  
fa que el Ginebró gegant  
floreix i perfuma els aires  
del Pacific Oceà.

Fructifica i da la maina  
als Llocs, Viles i Ciutats  
del "Rosario de Misiones"  
que es diu "CAMIÑO REAL."

El Camí que amb pobres varques  
i amb un gaiatet traçà;  
Camí sembrat de campanes,  
que alegres van repicant.

Repiquen, toquen a glòria,  
perquè Francesc triumfant  
la Califòrnia gentil  
per Crist ha reconquistat.



SIEMPRE ADELANTE  
Y NUNCA ATRAS

Consigna de Fray Junípero

Tú, que anduviste incansable  
anunciando la Verdad  
por caminos y veredas,  
sin arredrarte jamás.

Haz que a tu ejemplo  
también marchemos  
cuál tú querías:  
SIEMPRE ADELANTE  
Y NUNCA ATRAS.

Tú, que sembraste cultura  
bordeando el ancho Mar,  
por los bosques y espesuras,  
con un tesón sin igual.

Haz que sembremos  
buena semilla,  
como tú un día:  
SIEMPRE ADAELENTE  
Y NUNCA ATRAS.

Tú, que al indio y al salvaje  
fuiste a civilizar,  
le enseñaste a construir pueblos  
y a vivir en sociedad.

Haz que ayudemos  
al marginado  
como tú hiciste:  
SIEMPRE ADELANTE  
Y NUNCA ATRAS:

Tú, que al infiel bautizaste  
y le acogiste en tu hogar,  
le enseñaste a ser persona,  
a AMAR A DIOS y a rezar.

Haz que sigamos  
tu noble ejemplo  
por más que cueste:  
SIEMPRE ADELANTE  
Y NUNCA ATRAS.



## EN LA SIERRA GORDA

### CANCION DEL RECUERDO

Caminante Misionero,  
más veloz que el avestruz,  
por incógnito sendero  
lleva el hábito y la Cruz.

Mexicana Gorda Sierra  
sube un Fraile sin cesar:  
es Junípero de Serra,  
quien la va a cristianizar.

Los indígenas lo miran,  
con su aspecto de humildad.  
Van hacia él, no se retiran,  
sin mostrar hostilidad.

Si al principio, desconfiados  
ante aquella aparición,  
le reciben bien armados,  
pronto cambian de opinión.

Sin recelos danle abrigo  
y le ofrecen de comer.  
Ya es Junípero su amigo;  
no le pueden ya temer.

Fray Junípero, con señas,  
muestra al Cristo Redentor.  
En los valles y en las peñas  
luz esparce con amor.

Las costumbres van cambiando;  
los idólatras también.  
Ya se van civilizando;  
como hermanos ya se ven.

Muestra paz, nunca guerra.  
Los indígenas en pos  
van del justo Padre Serra  
y con él oran a Dios.

Salvador Ibarra Padilla, 1974

## FRAY JUNIPERO SERRA

### CANTO

En Baleares, mágica tierra,  
un hombre excelsa nació;  
el mallorquín Junípero Serra,  
el Fraile que amor virtió.

Y desde Petra, pueblo bendito,  
con resplandores de fe,  
en un esfuerzo noble, inaudito,  
sus bendiciones donando fue.

En México el Misionero,  
de tosco sayal,  
inicia el gran derrotero,  
todo espiritual.

Humilde, cual franciscano,  
en alto la cruz,  
al Californiano,  
llevaba la Luz.

A los agrestes parajes,  
llevó el corazón;  
a seres salvajes,  
Civilización.

México, D.F. Enero de 1974  
Dr. Salvador Ibarra Padilla

## HIMNE A LA CORAL JUNIPERIANA

\* \* \* \*

### COR

"SEMPRE ENDAVANT! JAMAI ENRERA!"  
Cantam pel móñ el Be i la Pau,  
emblemes sants de la senyera  
del gran petrer que amb veu sincera  
cantà la FE, l'AMOR, el CEL blau.

-1-

Fill d'aquesta Vila honrada,  
Fra Juníper, tendre infant,  
com escolar ja cantava  
i servia al altar sant.  
Va recórrer tot Mallorca  
cantant les glòries de Déu;  
seguint avui ses petjades  
cantam noltros l'himne seu.

-2-

Des d'ací prengué volada  
i arribà fins al Nou Món,  
on entre rouredes i alzines  
seguí lloant al Senyor.  
I a la veu de les campanes  
de Califòrnia gentil,  
ben tost s'uní la dels indis,  
formant un concert sublim.

Sebastià Rubí  
Petrà, 14.09.1981.



MONUMENT A FRA JUNIPER SERRA  
EN LA MISSION DE SANT FERNANDO

## GOIGS A LLAOR DEL VENERABLE FRA JUNIPER SERRA

Sebastià Rubí Darder

Sou de Petra, Pare Serra,  
el joieill més estimat.  
Donau-nos fe missionera,  
esperança i caritat.

Des de vostra tendra infància  
sentireu la devoció,  
l'anhel de coses divines,  
l'amor de l'oració,  
i essent vostra jovenesa  
un cùmul de santedat,  
*donau-nos fe missionera,*  
*esperança i caritat.*

Molt prest sentireu desitjos  
d'anar a servir el Senyor  
i vos llogareu a Palma  
per preparar-vos millor;  
doncs que foreu aleshores  
model de fidelitat,  
*donau-nos fe missionera,*  
*esperança i caritat.*

Del vell convent sou la glòria  
i la luminar major,  
la seva honra més preclara,  
el seu fill, el seu honor;  
als qui freqüentam encara  
aquest temple consagrat,  
*donau-nos fe missionera,*  
*esperança i caritat.*

Pare Serra, germà nostre,  
que per sempre al cel regnau,  
ompliu nostra pagesia  
de germandat i de pau.  
Ginebró de nostra terra,  
que tan lluny heu arrelat,  
*donau-nos fe missionera,*  
*esperança i caritat.*

Mestre de filosofia,  
catedràtic, orador,  
apòstol de la nostra Illa,  
savi i gran treballador;  
perquè edificuem nosaltres  
de Déu la nova ciutat,  
*donau-nos fe missionera,*  
*esperança i caritat.*

Evangelista dels pobres  
predicareu pel nou Món  
la doctrina cristiana,  
la Llei santa del Senyor,  
i fereu de Califòrnia  
un gran poble, un gran Estat.  
*donau-nos fe missionera,*  
*esperança i caritat.*

Tot Califòrnia sembrareu  
de pobles i de Missions  
i descansant enmig d'elles  
les ompliu de bendicions;  
escoletau nostres pregàries  
i en la vostra gran bondat:  
*donau-nos fe missionera,*  
*esperança i caritat.*



## FRAY JUNIPERO

### Acto Primero

#### PERSONAJES

Fray Junípero Serra	Tenor
Guardián	Bajo
D.Melchor	Partiquino
Rda.Comunidad	Coro
Lego	Partiquino
P.Palou	Barítono
Margarita	Soprano dramát.
D'a.Beatriz	Partiquino
Damitas palmesanas	
indiscretas	Partiquino
Dionisia y Asumpta.	
Ana.	Partiquino.

La escena, sala capitular del convento de San Francisco de Palma de Mallorca. Fray Junípero se prepara para embarcar hacia las misiones. Mientras canta lo que sigue, entra el P.Guardián sin que su presencia fuera advertida

### GOIGS A JUNIPERO SERRA

Dedicats a Don Rafel Santandreu de Petra

Dins la planura de la mar blava  
la vella història està nedant,  
fill de Mallorca que l'ha passada,  
que el sacrifici anava estimant.

Mes recordava la seva pàtria,  
la seva pàtria de son bressol;  
dins la fe dolça del cel destria  
el sacrifici que Déu d'ell vol.

I Petra encara guarda memòria  
i de la història sou un gegant,  
d'ella sou vida i eterna glòria,  
la vostra vila vós va estimant.

Es ca vostra museu de vida.  
La vós conserva la germanor;  
la gent del poble tan escollida,  
guarda ca vostra com font d'amor.

Vostre llinatge és dolça serra  
i ell ja mai s'esborràrà,  
pels valls i costes de vostra terra,  
de recordances brodat s'està.

#### Canto de Junípero

Me empuja un deseo  
y de él voy en pos.  
El campo de Dios  
sembrar al voleo.  
Arrastras las fatigas  
con garbo y tesón;  
segar las espigas  
que están en sazón.  
¡A llenar graneros!  
¡Adelante, pues!  
Que faltan obreros  
a la rica mies.  
Es dulce el destajo  
y noble el Patrón;  
por corto trabajo  
da un buen galardón.  
Me doy sin reposo  
al Amo gentil  
que al pagar rumboso  
por uno da mil.

Claustro mío, recojido, silencioso,  
tú que invitas al estudio y oración;  
ante el mundo que me aguarda tumultuoso  
de amargura siento lleno el corazón.

Canto del P.Guardián

Si ella no cede  
irá luego en pos  
la gracia de Dios  
que todo lo puede.  
Junípero querido.

Junípero canta  
P.Guardián Canta

Hablad sin compasión.  
Gloria y alabanza  
y vana ambición  
turba los sentidos  
turba la razón.  
Carácter entero  
amable y gentil.  
Como de un reptil  
huid del dinero.  
Sed pronto y audaz  
en obras de celo  
y cara al cielo  
vivireis en paz.

Junípero declama

Tengo entera persuasión  
convencimiento profundo  
que el Norte del Nuevo Mundo  
es tierra de promisión.

(Patético)

Voy a América y espero  
que nunca ha de serme hostil  
aquella raza gentil  
que ignora al Dios verdadero.

D.Melchor ¿Puedo pasar Padre Serra?  
(Entra con D<sup>a</sup>. Leonor su esposa)

(Junípero Cortés)

Ilustrísimo Señor.

Melchor. ¿Será cierto tal rumor?

Beatriz. Venimos en son de guerra.

Junípero. Viva, señora, la paz.

Cantemos paz en la tierra.

Melchor. Veo que está muy locuaz.

Junípero. Y no es igual que elocuencia.

Melchor. ¿Verdad que Su Reverencia  
va a embarcar?

Beatriz. ¿Fuera capaz  
de ir a buscar la muerte?  
¿Tendría tanto valor?

Junípero. Es que me llama el Pastor  
con voz muy recia, muy fuerte.

Beatriz. Entre salvajes. ¡Qué horror!

Junípero. Para mí será un placer.

(Ana, grandemente afligida entra llorando)

Ana. ¡¡Ay Virgen de los Dolores!!

Al hijo de mis amores.

¿Quién le podrá defender?

¡Su vida está en vuestras manos!

Junípero. Ahí quedan mis hermanos.

Ana. ¡¡Por Dios no marche de aquí!!

¡¡Pobre de él! ¡Pobre de mí!!

¡¡No!! !!Por los clavos de Cristo

¡Hoy entre rejas le he visto!

Tal vez mañana... ¡Esto es!

El cadalso. De los tres

él sólo ha cargado el peso.

¡El pobrecito está preso!...

Junípero. Sea de ello lo que fuere

cálmese, no desespere;

las gradas no subirá

del cadalso.

(Aparte a D.Melchor) Merecido.

Un rebelde, consentido

y malcriado.

(D.Melchor por lo bajo) Ya, ya, ya.

Si quiere, P.Miguel  
me encargo de hacer por él  
lo que usted por él hiciera.

Junípero. Bala perdida, un tronera.

Vaya a D.Fausto Martel...

(Entran las damitas palmesanas Dionisia y  
Asumpta)

Dionisia. ¿Nos da su permiso?

Asumpta. ¿Se puede pasar?

Por ahí se dice  
que Ud.va a embarcar.

Dionisia. ¿En nuestra novena  
quien va a predicar?  
Y vale la pena.

¿Verdad D.Melchor  
que quiere la gente  
un buen orador  
sabio y elocuente?

Junípero. Pueden encontrar  
más de ciento veinte  
para superar  
al que está presente.

Asumpta. El Corregidor  
le pondrá una multa.  
Con lo que resulta  
de bello el altar...

Dionisia. No debe marchar.  
Fernanda Boneta  
nos presta...

Asumpta. Sí, sí,  
unas colgaduras  
color carmesí  
y cuatro floreros  
Noreta Vivot.

Lego. Padre, nos avisán

de que el paquebot  
partirá enseguida.  
Guardián. Hay que decidir.  
Ana. ¡Perdí la partida!  
Junípero. Si Su Reverencia  
tocara a obediencia...  
A Padres y Hermanos  
deso abrazar  
y besar las manos  
antes de embarcar.  
Asumpta. ¿Vendrá los veranos?  
Junípero (burlón)  
Si está bién el mar.  
Melchor. ¿Y la borla de doctor  
que para Junio, nos dijo  
obtendría nuestro hijo?  
Junípero. Estimado D. Melchor  
que estudie mucho, que apriete.  
Beatriz. No basta Padre Miguel.  
Junípero. Depende de él, sólo de él  
coronarse este bonete.

(Entra Margarita, madre de Junípero) Quiere abrazar al Religioso. El la rechaza)

Margarita ¡¡Miguelito!!  
(Junípero le da el cordón) No, el cordón.  
Margarita ¿Donde vas prenda del alma  
tan bien que estabas en Palma?  
Junípero. Voy detrás de un galardón.  
Melchor. Al martirio, en la Misión.  
Beatriz. Quiere ir por el atajo  
a la Patria Celestial.  
Junípero. Si me impone este sayal  
una vida de trabajo.  
Melchor. Mas no, trabajo bestial.  
Dice el cuarto mandamiento  
"A padre y madre honrarás"  
Junípero. El primero dice más:  
"Con todo tu entendimiento  
sirve a Aquel que te creó.  
Encima de toda cosa  
deja a tus padres, esposa...  
Ella... así me lo enseñó.  
(A su madre)  
Me doy al Dios verdadero.  
En Petra, cuando era así,  
me sentía prisionero.  
Quería ser misionero.  
Guardián. Yo mismo lo requerí.  
Mi mente el recuerdo encierra  
de aquel pequeño Miguel,  
hijo amante, alumno fiel  
hoy FRAY JUNIPERO SERRA.  
Junípero (A su madre)  
Madre y Dios. Dulce amalgama  
que tiene su asiento aquí,  
(Al corazón)  
pero primero, eso sí,  
es ir a Dios si me llama.

Margarita (Animada)  
Vete a llevar la bandera  
de Cristo a otra regiόn.  
No quieras ser tropezón  
ni un estorbo en tu carrera.  
Guardián. Esto es saber razonar.  
Beatriz. Su entereza maravilla.  
Margarita Vete a sembrar la semilla  
por las tierra de Ultramar.  
Junípero. Dios se lo pague.  
Guardián. Es así.  
Dios paga como ninguno.  
Junípero. Entrambos ciento por uno  
recibiremos aquí.  
Margarita Y si no vuelves jamás...  
Guardián. ¡Desechad vanos temores!  
Margarita La Virgen de los Dolores  
sufrió muchísimo más.  
Asumpta. De vida le doy un mes.  
Junípero. (Airado)  
Y no por ello desisto.  
Muy poco es morir por Cristo  
del mar del mundo altravés.  
¿No tengo el cielo después?  
Melchor. Veremos cual se presenta  
aquella raza gentil.  
Junípero. Muchas veces... más de mil  
me la imagino contenta  
beber cual tierra sedienta  
la fresca lluvia de Abril.  
Dionisia. (tapándose la cara)  
¡Morir quemado!  
Junípero. ¡Que va!  
Rosas serán tales daños.  
Breves minutos... y allá  
por toda la eternidad.  
Beatriz. ¿Pero no cuenta sus años?  
Junípero. ¡Mis años? ¡Válgame Dios!  
Mis alumnos, uno a uno  
por si se escapara alguno.  
Los años vienen en pos  
sin que falte ninguno.  
Si le interesa... hele aquí,  
haga Ud misma la cuenta.  
Los doce en Petra  
Margarita. Es así.  
Junípero. Veintiseis que vine aquí,  
voy frisando los cuarenta.  
Me queda bastante vida.  
Los que alegre bautizar  
esta mano envejecida  
rebasarán el millar.  
Me harán ganar la partida.  
Guardián. ¡Halagüeño porvenir!  
Junípero. En él, como siervo honrado  
o muero, o quiero cumplir.  
El talento que me ha dado  
quiero llevarle al morir  
a mi Dios, centuplicado.

(Entra la Comunidad de Padres y Hermanos. Melchor. Más ésta vale por mil.  
Va abrazando a cada uno)

Junípero. Padres y Hermanos, Adiós  
.....

¿Responde de la partida?  
Lo meterá en un barril  
y después de la partida, salida...

Padre Ribot hasta luego  
.....

(Sale D.Melchor)

Padre Vich, modere el fuego.  
P.Ribot. ¿A donde?

Junípero. De Cristo en pos.  
.....

(Junípero a su madre)

Os llevo aquí, madre amada.

Y ves, Hermano Crespi  
tiernas, poned cada día  
en el altar de María

Margarita !!! Un abrazo!!!

las rosas que yo pondría  
si en Mayo estuviera aquí.  
Que sea mi Auxiliadora,  
mi clara estrella, mi luz.  
Rezadle brazos en cruz  
un "Acordaos Señora".

(Junípero rechaza)

Aquí teneis el cordón  
y mi mano consagrada.

(A las damitas indiscretas)  
Señoras, mucha paciencia  
y buscar para el sermón  
uno, sobrado de unción  
aunque le falte elocuencia.

.....  
Sosiéguese D.Melchor  
y no tema por su hijo  
que hallará, lo se de fijo  
quien le conduzca mejor.

.....  
¡Da Ana, mucho valor!  
Nada hay estable al final.

¡No se de tanto tormento!  
Aquí mismo, en el convento  
el P.Provincial

leerá mi testamento.  
Será un consuelo a su mal.

Haga acopio de entereza  
en adelante y tesón.

Lleve siempre el corazón  
amarrado a la cabeza.

(Aparte a D.Melchor)  
Aunque siga resentido  
vaya a la carcel, veloz,

y al asesino precoz  
o bien robado o vendido  
por una reja...

Melchor. ¡Qué atroz!

Prefiero, Padre, una coz  
que me deje sin sentido.

Junípero. Al muelle con el bandido.  
Jesús se lo va a pagar.

Esta madre se atormenta  
por el hijo y por la afrenta.

Cuando Palma se de cuenta  
Lucio estará en Ultramar.

Melchor. ¿Esta ovejuela perdida  
cree volver al redil?

Junípero. Es mi trabajo. Un gentil.

### CONCIERTO FINAL

(Junípero canta)

Mallorca patria mía  
jarrón de primavera  
muy ancha tu bandera  
prometo desplegar.

Y en medio de gentiles  
el pobre misionero  
será tu pregonero  
do llegue a conquista.

(Margarita canta)

Levanta misionero  
tu mano consagrada  
y danos la deseada  
postrera bendición.

Será siempre esta madre  
tu sombra compañera  
que para cuando muera  
te pide una oración.

### CORO

Será para nosotros  
tu ejemplo y tu memoria  
un lustre y uno gloria.

Junípero. ¡La gloria! ¿Qué más?

Coro. Junípero valiente  
Junípero estudioso

(Junípero corre y en el primer peldaño  
de la escalera se detiene. Sigue el Coro):

Ferviente religioso  
dechado de humildad.

(Junípero canta)

Mandadme amigos míos  
noticias de esta tierra.

Coro. Lo haremos Padre Serra.

Junípero. ¿Lo prometeis?

Coro. Sí, sí.  
De hallar su paradero  
encontraremos modos.

Junípero. Que Dios os pague a todos  
lo que receís por mí.

TELON

